
دورِ فتن کے بارے میں احادیث نبی ﷺ
کتابُ الفِتن
نعیم بن حماد

بِسْمِ اللّٰہِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

احادیثِ نبوی صلی اللہ علیہ وسلم

کِتَابُ الْفِتَن

امام العلامات الحافظ شیخ نعیم بن حماد

مترجم: مولانا ابوبکر واحدی

نظرثانی: پروفیسر مولانا محمد رفیق چوہدری

یکے از مطبوعات...... العلم ٹرسٹ

العلم ٹرسٹ کچا لارنس روڈ بمقابل ڈرگ کورٹ لاہور

0423-6882867

نام کتاب .... کِتَابُ الْفِتَن

مصنف .... امام العلامات الحافظ شیخ نعیم بن حماد

مترجم .... مولانا ابوبکر واحدی

نظر ثانی .... پروفیسر مولانا محمد رفیق چوہدری

سن اشاعت .... اپریل 2015ء

تعداد 1000

قیمت .... -/1200 روپے

ادارہ کا مقصد ایسی کتب کی اشاعت کرنا ہے جو تحقیق کے لحاظ سے اعلیٰ معیار کی ہوں۔ اس ادارے کے تحت جو کتب شائع ہوں گی اس کا مقصد کسی کی دل آزاری یا کسی کو نقصان پہنچانا نہیں ہے۔ اللہ کے فضل وکرم، انسانی طاقت اور بساط کے مطابق کمپوزنگ طباعت، تصحیح اور جلد سازی میں پوری احتیاط کی گئی ہے۔ بشری تقاضے سے اگر کوئی غلطی یا صفحات درست نہ ہوں تو از راہِ کرم مطلع فرمادیں۔ انشاء اللہ اگلے ایڈیشن میں ازالہ کیا جائیگا۔ (ناشر)

رضی اللہ عنه يقول اذا بعث السفياني الى المهدي جيشا فخسف بهم بالبيداء وبلغ ذلک اهل الشام قالوا لخليفتهم قد خرج المهدي فبايعه وادخل في طاعته والا قتلناک فيرسل اليه بالبيعة ويسير المهدي حتى ينزل بيت المقدس وتنقل اليه الخزائن وتدخل العرب العجم وأهل الحرب والروم وغيرهم في طاعته من غير قتال حتى تبنى المساجد بالقسطنطينية وما دونها ويخرج قبله رجل من أهل بيته بأهل المشرق يحمل السيف على عاتقه ثمانية أشهر يقتل ويمثل ويتوجه الى بيت المقدس فلا يبلغه حتى يموت

۱۰۰۹ ہم سے بیان کیا عبداللہ بن مروان نے، ہیثم بن عبدالرحمٰن سے، کہ وہ فرماتے ہیں مجھے اس آدمی نے بیان کیا ہے جس نے حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے سُنا ہے کہ وہ فرمارہے تھے کہ جب سُفیانی حضرت مہدی علیہ السلام کی طرف اپنا لشکر بھیجے گا تو اس لشکر کو بیداء کے مقام پر دھنسا دیا جائے گا، یہ خبر اہلِ شام کو پہنچے گی۔ وہ اپنے خلیفہ سے کہیں گے کہ حضرت مہدی علیہ السلام ظاہر ہوا ہے، آپ سے بیعت کریں، اور اس کی اِطاعت گواری میں داخل ہو جائیں؟ ورنہ ہم آپ کو قتل کریں گے؟ تو وہ ان کو بیعت کا پیغام بھیجے گا۔ حضرت مہدی علیہ السلام روانہ ہو کر وہ بیت المقدس میں ٹھہریں گے۔ وہاں کے خزانے آپ کی طرف منتقل ہوں گے۔ عرب وعجم اور رُوم والے سب بغیر لڑے آپ کی طاعت میں داخل ہوں گے۔ یہاں تک کہ آپ قسطنطنیہ اور اس کے آس پاس علاقوں میں مسجدیں بنوائیں گے۔ مہدی سے پہلے آپ کے اہلِ بیت میں سے ایک آدمی اہلِ مشرق کی طرف سے نکلے گا۔ وہ تلوار اپنے کندھے پر اُٹھائے ہوا ہوگا، آٹھ 8 مہینے تک قتل وغارت کرے گا، اور مثلہ کرے گا (یعنی کان ناک کاٹے گا) اور بیت المقدس کی طرف جائے گا مگر وہاں پہنچنے سے پہلے مَر جائے گا۔

❁ ❁ ❁

۱۰۱۰۔ حدثنا الحكم بن نافع البهراني عن صفوان بن عمرو عن الفرج بن حميد عن كعب قال وددت أني ادرک الأعراب وهي نهبة كلب فالخايب من خاب يوم كلب

۱۰۱۰ ہم سے بیان کیا حکم بن نافع بہرانی نے سُفیان بن عمرو سے، اُنہوں نے فرج بن حمید سے، کہ حضرت کعب رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے فرمایا میری دِلی تمنا ہے کہ میں دیہاتیوں کے لٹنے یعنی قبیلہ کلب کے لٹنے کا منظر دیوں جب وہ نامراد ہوں گے۔

❁ ❁ ❁

۱۰۱۱۔ حدثنا أبو هارون عن عمرو بن قيس الملائي عن المنهال عن زر بن حبيش سمع عليا رضی اللہ عنه يقول يفرج الله الفتن برجل منا يسومهم خسفا لا يعطيهم الا السيف يضع السيف على عاتقه ثمانية أشهر هرجا حتى يقولوا والله ما هذا من ولد فاطمة لو كان من ولدها لرحمنا يغريه الله ببني العباس وبني أمية

۱۰۱۱ ہم سے بیان کیا ابوہارون نے عمرو بن قیس ملائی سے، اُنہوں نے منہال سے زر بن حبیش سے، اُنہوں نے حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے سُنا ہے کہ آپ فرمارہے تھے کہ ان فتنوں کو اللہ تعالیٰ ہمارے ایک آدمی کے ذریعے ختم کرے گا۔

ان کو زمین میں دھنسا دیا جائے گا، جو تلوار کو اپنے کندھے پر آٹھ 8 مہینے تک فتنہ برپا کرنے کے لیے اُٹھائے رکھے گا یہاں تک کہ لوگ کہیں گے کہ اللہ تعالیٰ کی قسم یہ فاطمہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا کی اولاد میں سے نہیں۔ اگر ان کی اولاد میں سے ہوتا تو رحم کرتا، پھر اللہ تعالیٰ بنو عباس اور بنو امیہ کے درمیان دشمنی پیدا کردے گا۔

✿—✿—✿

۱۰۱۲. حدثنا ابن وهب عن ابن لهيعة عن خالد بن أبي عمران عن حنش بن عبدالله سمع ابن عباس رضى الله عنه يقول اذا خسف بجيش السفياني قال صاحب مكة هذه العلامة التي كنتم تخبرون بها فيسيرون الى الشام فيبلغ صاحب دمشق فيرسل اليه ببيعته ويبايعه ثم تأتيه كلب بعد ذلك فيقولون ما صنعت الطلقت الى بيعتنا فخلعتها وجعلتها له فيقول ما أصنع أسلمني الناس فيقولون ما صنعت الطلقت الى بيعتنا فخلعتها وجعلتها له فيقول ما أصنع أسلمني الناس فيقولون فانا معك فاستقل ببعتك فيرسل الى الهاشمي فيستقيله البيعة ثم يقاتلونه فيهزمهم الهاشمي فيكون يومئذ من ركز رمحه علي حي من كلب كانوا له فالخائب من خاب يوم نهب كلب.

۱۰۱۲﴾ ہم سے بیان کیا ابن وہب نے ابن لہیعہ سے، انہوں نے خالد بن ابی عمران سے، انہوں نے حنش بن عبداللہ سے کہ حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما نے فرمایا جب سُفیانی کا لشکر دھنس جائے گا مکّہ کا والی کہے گا کہ یہ وہ نشانی ہے جس کی تم خبر دیتے تھے۔ پھر وہ شام کی طرف دمشق والی کے پاس پہنچیں گے، اور وہ اس کی طرف اپنی بیعت کی اطلاع بھیجے گا تو وہ اس سے بیعت کرے گا پھر قبیلۂ کلب والے اس کے پاس آئیں گے، اور اُسے کہیں گے کہ یہ تُو نے کیا کیا؟ آپ ہماری بیعت کی طرف آئے اور پھر اسے ختم اور اس سے بیعت کرلی، تو وہ کہے گا کہ میں کیا کرتا لوگوں نے مجھے تسلیم ہونے پر مجبور کیا۔ وہ لوگ کہیں گے کہ ہم آپ کے ساتھ ہیں، آپ اپنی بیعت واپس لے لیں۔ وہ ہاشمی کے پاس بیعت ختم کرانے کا پیغام بھیجے گا تو وہ اس کی بیعت کو ختم کردے گا، پھر یہ لوگ اس کے ساتھ لڑیں گے۔ ہاشمی ان کو شکست دے گا۔ اس دن جس نے اپنے نیزے سمیت بنو کلب کا ساتھ دیا تو وہ نامراد ہوگا۔

✿—✿—✿

۱۰۱۳. حدثنا الوليد عن ليث بن سعد عن عياش بن عباس القتباني عمن حدثه عن علي بن أبي طالب رضى الله عنه قال يسير بهم في اثني عشر الفا ان قلوا وخمسة عشر الفا ان كثروا شعارهم أمت أمت حتى يلقاه السفياني فيقول أخرجوا الي ابن عمي حتى أكلمه فيخرج اليه فيكلمه فيسلم له الأمر ويبايعه فاذا رجع السفياني الى أصحابه تندمه كلب فيرجع ليستقيله فيقتله ويقتتل هو وجيش السفياني علي سبع رايات كل صاحب راية منهم يرجوا الأمر لنفسه فيهزمهم المهدي قال أبو هريرة فالمحروم من حرم نهب كلب

رکھا گیا ہے کہ وہ ایسے امر کی طرف رہنمائی کریں گے جو پوشیدہ ہے اور تورات اور انجیل کو وہاں سے نکالیں گے جس کو انطاکیہ کہا جاتا ہے۔

٭٭٭

۱۰۲۴. حدثنا معتمر بن سليمان عن جعفر بن سيار الشامي قال يبلغ من رد المهدي المظالم حتى لو كان تحت ضرس انسان شيء انتزعه حتى يرده

۱۰۲۴۔ ہم سے بیان کیا ہے معتمر بن سلیمان نے جعفر بن سیار شامی سے، انہوں نے فرمایا حضرت مہدی علیہ السلام مظالم کو اس حد تک روکیں گے کہ اگر انسان کے ڈاڑھ کے نیچے بھی کچھ چھپا ہوا ہوگا تو وہ اُسے بھی نکال دیں گے، اور اُسے واپس کر دیں گے۔

٭٭٭

۱۰۲۵. حدثنا يحي بن اليمان عن قيس عن عبدالله بن شريک قال مع المهدي راية رسول الله صلى الله عليه وسلم المغلبة ليتني أدركته وأنا أجدع

۱۰۲۵۔ ہم سے بیان کیا یحییٰ بن یمان نے کہ قیس بن عبداللہ بن شریک نے فرمایا حضرت مہدی علیہ السلام کے ساتھ رسول اللہ ﷺ کا جھنڈا ہوگا جو غالب آنے والا ہے، کاش میں اُسے اِس حال میں پاتا کہ میرے کان ناک کٹے ہوئے ہوتے۔

٭٭٭

۱۰۲۶. حدثنا يحي بن اليمان عن سفيان الثوري عن أبي اسحاق عن نوف البكالي قال في راية المهدي مكتوب البيعة لله

۱۰۲۶۔ ہم سے بیان کیا ہے یحیٰ بن یمان نے سُفیان ثوری سے، انہوں نے ابو اسحٰق سے کہ نوف بکالی نے فرمایا کہ حضرت مہدی علیہ السلام کے جھنڈے پر لکھا ہوا ہوگا کہ بیعت (خالص) اللہ کیلئے ہے۔

٭٭٭

۱۰۲۷. حدثنا يحي عن السري بن يحي عن ابن سيرين قيل له المهدي خير أبوبكر وعمر رضى الله عنهما قال هو خير منهما ويعدل بنبي

۱۰۲۷۔ ہم سے بیان کیا یحییٰ نے سری بن یحییٰ سے کہ ابن سیرین سے انہوں نے پوچھا کہ کیا حضرت مہدی علیہ السلام بہتر ہیں یا حضرت ابوبکر اور حضرت عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہما؟ انہوں نے ارشاد فرمایا کہ حضرت مہدی علیہ السلام دونوں ہیں۔ اور وہ نبی کریم ﷺ کی امت کے ساتھ انصاف کریں گے۔

٭٭٭

۱۰۲۸. حدثنا يحي عن سيف بن واصل عن أبي يونس عن أبي رؤبة قال المهدي كانما يعلق المساكين الزبد

۱۰۲۸۔ ہم سے بیان کیا ہے یحییٰ نے سیف بن واصل سے، انہوں نے ابو یونس سے، انہوں نے ابو رؤبہ سے کہ انہوں نے فرمایا حضرت مہدی علیہ السلام لوگوں کے ہاں ایسے محبوب ہوں گے جیسے مسکین آدمی دودھ اور مکھن سے محبت کرتا ہے۔

۱۰۴۰. قال الوليد عن أبي رافع اسماعيل بن رافع عمن حدثه عن أبي سعيد الخدري عن النبي صلى الله عليه وسلم قال تأوي اليه أمته كما تأوي النحلة يعسوبها، يملأ الأرض عدلا كما ملئت جورا حتى يكون الناس على مثل أمرهم الأول لا يوقظ نائما ولا يهريق دما.

۱۰۴۰﴾ ولید نے کہا ابورافع اِسماعیل بن رافع سے، اُنہوں نے اس شخص سے جنہوں نے ان کو حدیث بیان کی حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے، اُنہوں نے نبی کریم ﷺ سے کہ آپ ﷺ نے ارشادفرمایا کہ اس کی جماعت اس کی طرف یہ سے آئے گی جیسے شہد کی مکھیاں اپنے چھتے پر آتی ہیں۔ وہ زمین کو عدل سے بھردے گا جیسے اس سے پہلے وہ ظلم سے بھرگئی تھی، یہاں تک کہ لوگ ایسے ہوں گے جیسے اپنے پہلے دور میں تھے۔ نہ کسی سوئے ہوئے کو بلاوجہ جگایا جائے گا اور نہ کسی کا خون بہایا جائے گا۔

✿—✿—✿

۱۰۴۱. حدثنا ابن وهب عن الحارث بن نبهان عن عمرو بن زياد عن أبي نضرة عن أبي سعيد عن النبي صلى الله عليه وسلم قال يملأ الأرض عدلا كما ملئت قبله ظلما وجورا يملك سبع سنين

۱۰۴۱﴾ ہم سے بیان کیا ابن وہب نے حارث بن نبہان سے، اُنہوں نے عمرو بن زیاد سے، اُنہوں نے ابونضرۃ سے، اُنہوں نے حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے، اُنہوں نے نبی کریم ﷺ سے کہ آپ ﷺ نے ارشادفرمایا: وہ زمین کو عدل اور اِنصاف سے ایسا بھردے گا جیسے اس سے پہلے وہ ظلم اور زیادتی سے بھری ہوئی تھی وہ سات (7) سال تک حکومت کرے گا۔

✿—✿—✿

۱۰۴۲. حدثنا سفيان عن ابراهيم بن ميسرة قال قلت لطاوس عمر بن عبد العزيز المهدي قال لا إنه لم يستكمل العدل كله

۱۰۴۲﴾ ہم سے بیان کیا سُفیان نے اِبراہیم بن میسرۃ سے، کہ اُنہوں نے فرمایا: میں نے طاؤس رحمہ اللہ تعالیٰ سے کہا کہ عمر بن عبدالعزیز رحمہ اللہ تعالیٰ (ہی) حضرت مہدی علیہ السلام ہے؟ اُنہوں نے فرمایا: نہیں اس لئے کہ وہ مکمل اِنصاف نہ لاسکے۔

✿—✿—✿

۱۰۴۳. حدثنا الوليد قال سمعت رجلا يحدث قوما فقال المهديون ثلاثة: مهدي الخير وهو عمر بن عبدالعزيز، ومهدي الدم وهو الذي يسكن عليه الدماء، ومهدي الدين عيسى بن مريم عليه السلام تسلم أمته في زمانه

۱۰۴۳﴾ ہم سے بیان کیا ہے ولید نے، وہ فرماتے ہیں کہ میں نے ایک آدمی سے سُنا جو اپنی قوم کو (حدیث) بیان کررہا تھا، اس نے فرمایا: مہدی تین ہیں:

نمبر1: خیر والا مہدی، وہ حضرت عمر بن عبدالعزیز رحمہ اللہ تعالیٰ ہیں۔

نمبر2: خون والا مہدی، یہ وہ ہیں جس کو خون بہانے سے سکون ملے گا۔

نمبر3: دین والا مہدی، جو حضرت عیسیٰ بن مریم علیہما السلام ہیں۔

ان کی اُمّت اس زمانے میں مسلمان ہوگی۔

۞۞۞

۱۰۴۴. قال الوليد بلغني عن كعب أنه قال مهدي الخير يخرج بعد السفياني.

۱۰۴۴﴾ ولید نے کہا کہ مجھے حضرت کعب رضی اللہ تعالیٰ سے روایت پہنچی ہے کہ اُنہوں نے کہا کہ "خیر والا مہدی" سُفیانی کے بعد نکلے گا۔

۞۞۞

۱۰۴۵. حدثنا حميد الرؤاسي عن محمد بن مسلم عن ابراهيم بن ميسرة عن طاوس قال اذا كان المهدي زيد المحسن في احسانه وتيب على المسيء من اساء ته وهو يبذل المال على العمال ويرحم المساكين

۱۰۴۵﴾ ہم سے بیان کیا حمید رؤاسی نے محمد بن مسلم سے، اُنہوں نے اِبراہیم بن میسرۃ سے، اُنہوں نے طاؤس رحمہ اللہ تعالیٰ سے، کہ اُنہوں نے فرمایا جب حضرت مہدی علیہ السلام آئے گا تو نیکوکار کی نیکیوں کا ثواب بڑھادیا جائے گا اور گناہ گار کی بُرائیاں معاف کردی جائیں گی، اور وہ حکمرانوں پر مال خرچ کرے گا اور مساکین پر رَحم کرے گا۔

۱۰۴۶. حدثنا ابن عيينة عن ابراهيم بن ميسرة قال قال طاوس وددت أني لا أموت حتى أدرك زمن المهدي يزاد المحسن في احسانا ويتاب على المسيء

۱۰۴۶﴾ ہم سے بیان کیا اِبن عُیینہ نے اِبراہیم بن میسرۃ سے، اُنہوں نے فرمایا کہ طاؤس رحمہ اللہ تعالیٰ نے فرمایا: کہ میں چاہتا ہوں کہ مَیں نہ مَروں یہاں تک کہ حضرت مہدی علیہ السلام کا زمانہ دیکھوں، جب نیکوکار کی نیکیوں کا ثواب زیادہ ہوگا اور گناہ گار کی بُرائیاں معاف کردی جائیں گی۔

۞۞۞

۱۰۴۷. حدثنا رشدين عن ابن لهيعة عن أبي زرعة عن صباح قال يتمنى في زمن المهدي الصغير أن يكون كبيرا والكبير أن يكون صغيرا

۱۰۴۷﴾ ہم سے بیان کیا رشدین نے اِبن لہیعہ سے، اُنہوں نے ابوزرعہ سے، اُنہوں نے صباح سے، کہ اُنہوں نے فرمایا: کہ حضرت مہدی علیہ السلام کے زمانے میں بچہ تمنا کرے گا کہ کاش! وہ بڑا ہوتا اور بڑا آدمی تمنا کرے گا کہ کاش! وہ چھوٹا ہوتا۔

۞۞۞

۱۰۴۸. حدثنا محمد بن مروان عن عمارة بن أبي حفصة عن زيد العمي عن أبي الصديق عن أبي سعيد الخدري رضي الله عنه عن النبي صلى الله عليه وسلم قال تنعم أمتي في

۱۰۵۴ ہم سے بیان کیا ابن وہب نے اسحٰق بن یحییٰ بن طلحہ تیمی سے، انہوں نے طاؤس سے انہوں نے فرمایا: کہ حضرت عمر بن الخطاب رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے بیت المال میں امانتیں رکھیں۔ پھر فرمایا: اللہ تعالیٰ کی قسم! مجھے معلوم نہیں کہ میں بیت المال کے خزانوں کو اور جو کچھ اس میں ہتھیار اور مال ہے یا اَمانت رکھوں یا اللہ کے راستے میں تقسیم کردوں؟ حضرت علی بن ابی طالب رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے فرمایا کہ آپ کرگوریں اَے اَمیر المؤمنین! اس سے کے ساتھی نہیں ہیں، یقیناً اس کا ساتھی ہم میں سے ایک قریشی نوجوان ہے، جو اس کو آخری زمانے میں تقسیم کرے گا۔

٭…٭…٭

۱۰۵۵. حدثنا عبدالوهاب الثقفي عن الجريري عن أبي نضرة عن جابر بن عبدالله رضى الله عنهما عن النبي صلى الله عليه وسلم قال يكون في أمتي خليفة يحثى المل حثيا ولا يعده عدا.

۱۰۵۵ ہم سے بیان کیا عبدالوہاب ثقفی نے جریری سے، اُنہوں نے ابونضرۃ سے، اُنہوں نے جابر بن عبداللہ رضی اللہ عنہما، اُنہوں نے نبی کریم ﷺ سے کہ آپ نے فرمایا: میری اُمّت میں ایک خلیفہ ہوگا جو زیادہ مال تقسیم کرے گا اور اس کو کچھ پروا نہیں کرے گا۔

٭…٭…٭

۱۰۵۶. حدثنا أبو معاوية عن الأعمش عن عطية عن أبي سعيد الخدري رضى الله عنه عن النبي صلى الله عليه وسلم قال يخرج رجل من أهل بيتي عن انقطاع من الزمان وظهور من الفتن يكون عطاؤه حثيا يقال له السفاح۔

۱۰۵۶ ہم سے بیان کیا اَبومعاویہ نے اَعمش سے، اُنہوں نے عطیہ سے، اُنہوں نے حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے، اُنہوں نے نبی کریم ﷺ سے کہ آپ ﷺ نے ارشاد فرمایا کہ میرے اَہل بیت کا ایک آدمی کچھ زمانے کے بعد اور فتنوں کے ظاہر ہونے کے بعد وہ خوب سخاوت کرے گا اس کو سفاح کہا جاتا ہے۔

٭…٭…٭

۱۰۵۷. حدثنا الوليد بن مسلم عن أبي عبدة المشجعي عن أبي أمية الكلبي عن شيخ حدثهم زمن ابن الزبير أدرک الجاهلية علامة قال تنزل الخلافة بيت المقدس تكون بيعة هدى يحل لمن بايعه بها نساؤهم يقول لا يأخذ عليهم بطلاق ولا عتق

۱۰۵۷ ہم سے ولید بن مسلم نے بیان کیا ابوعبدۃ المشجعی سے، اُنہوں نے ابواُمیہ کلبی سے، اُنہوں نے ایک شیخ سے، جنہوں نے ان کو بیان کیا: ابن زبیر کے زمانے میں اس نے جاہلیت کے زمانے کو پایا تھا کہ بیت المقدس میں جو خلافت قائم ہوگی وہ ہدایت کی بیعت ہوگی۔ وہ ان بیعت کرنے والوں کے لیے ان کی بیویاں حلال ہوں گی اور بیعت چھوڑنے پر بیوی کو طلاق نہیں ہوگی۔

٭…٭…٭

صفة المهدي و نعته

امام مہدی علیہ السلام کے اوصاف

۱۰۶۱. حدثنا أبو يوسف عن صفوان بن عمرو عن عبدالله بن بشير عن كعب رضى الله عنه قال المهدي خاشع لله كخشوع النسر ينشر جناحه

۱۰۶۱﴿ ہم سے بیان کیا ہے ابو یوسف نے صفوان بن عمرو سے، اُنہوں نے عبداللہ بن بشیر سے، اُنہوں نے حضرت کعب رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے کہ اُنہوں نے فرمایا: کہ حضرت مہدی علیہ السلام اللہ تعالیٰ کے آگے عاجزی کرنے والے ہوں گے جیسے گدھ جب وہ اپنے پروں کو پھیلا دیتا ہے۔

٭—٭—٭

۱۰۶۲. حدثنا المعتمر بن سليمان عن القاسم بن الفضل عن أبي الصديق عن أبي سعيد رضى الله عنه عن النبي صلى الله عليه وسلم وعبدالرزاق عن مطر الوراق عن أبي سعيد لم يرفعه ويحيى بن اليمان عن شيبان النحوي عن زيد العمي عن أبي الصديق الناجي ولم يذكر أبا سعيد قالوا: المهدي أقنى أجلى

۱۰۶۲﴿ ہم سے بیان کیا معتمر بن سلیمان نے قاسم بن فضل سے، اُنہوں نے ابوصدیق سے، اُنہوں نے ابوسعید خدری رضی اللہ تعالیٰ سے، اُنہوں نے رسول اللہ ﷺ سے۔ نیز عبدالرزاق نے مطر وراق سے، اُنہوں نے ابوسعید رضی اللہ عنہ سے، اُنہوں نے اُسے مرفوع بیان نہیں کیا ہے۔ نیز یحییٰ بن یمان نے شیبان نحوی سے، اُنہوں نے زید عمی سے، اُنہوں نے ابوصدیق ناجی سے اور اُنہوں نے ابوسعید کا ذکر نہیں کیا، ان سب نے کہا ہے کہ حضرت مہدی علیہ السلام صاف چمکتی پیشانی اور اُونچی ناک والے ہوں گے۔

٭—٭—٭

۱۰۶۳. حدثنا الوليد عن سعيد عن قتادة عن أبي نضرة أو أبي الصديق عن أبي سعيد الخدري عن النبي صلى الله عليه وسلم قال للمهدي أجلى الجبين أقنى الأنف.

۱۰۶۳﴿ ہم سے بیان کیا ولید نے سعید رحمہ اللہ تعالیٰ سے، اُنہوں نے حضرت قتادہ سے، اُنہوں نے ابونضرۃ سے، یا ابوصدیق رحمہ اللہ تعالیٰ سے، اُنہوں نے حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے، اُنہوں نے رسول اللہ ﷺ سے آپ ﷺ نے ارشاد فرمایا: کہ مہدی صاف چمکتی پیشانی اور اُونچی ناک والے ہوں گے۔

٭—٭—٭

۱۰۶۴. قال الوليد عن أبي رافع اسماعيل بن رافع عمن حدثه عن أبي سعيد الخدري رضى الله عنه عن النبي صلى الله عليه وسلم قال: المهدي أقنى أجلى

۱۰۶۴ ولید نے ابورافع اسماعیل بن رافع سے، اُنہوں نے اس آدمی سے جنہوں نے اُسے حدیث بیان کی، اُنہوں نے حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے اُنہوں نے نبی کریم ﷺ سے کہ آپ ﷺ نے ارشادفرمایا: کہ حضرت مہدی علیہ السلام صاف چمکتی پیشانی اوراُونچی ناک والے ہوں گے۔

۱۰۶۵. حدثنا ابن وهب عن الحارث بن نبهان عن عمرو بن دينار عن أبي نضرة عن أبي سعيد الخدري رضى الله عنه عن النبي صلى الله عليه وسلم قال: المهدي أقنى الأنف أجلى الجبين

۱۰۶۵ ہم سے بیان کیاابن وہب نے حارث بن نبہان سے، اُنہوں نے عمرو بن دینار سے، اُنہوں نے ابونضرۃ سے، اُنہوں نے حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے، اُنہوں نے نبی کریم ﷺ سے کہ آپ ﷺ نے ارشادفرمایا: کہ (حضرت) مہدی (علیہ السلام) صاف روشن پیشانی والے اونچی ناک والے ہوں گے۔

۱۰۶۶. حدثنا المعتمر بن سليمان عن عمران بن حدير عن سميط عن كعب قال: المهدي ابن أحد أو اثنين وخمسين سنة

۱۰۶۶ ہم سے بیان کیامعتمر بن سلیمان نے عمران بن حدیر سے، اُنہوں نے سمیط سے، اُنہوں نے حضرت کعب رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے، اُنہوں نے کہا: کہ حضرت مہدی علیہ السلام اِکاوَن (51) یاباوَن (52) سال کے ہوں گے۔

۱۰۶۷. حدثنا الوليد عن سعيد عن قتادة عن عبدالله بن الحارث قال: يخرج المهدي وهو ابن أربعين سنة كأنه رجل من بني اسرائيل

۱۰۶۷ ہم سے بیان کیاولید نے سعید سے، اُنہوں نے حضرت قتادہ سے، اُنہوں نے عبداللہ بن حارث سے فرمایا: کہ انہوں نے حضرت مہدی علیہ السلام ظاہر ہوں گے جب کہ اُن کی عمرچالیس 40 سال ہوگی، گویا کہ وہ بنی اِسرائیل کا کوئی آدمی ہے۔

۱۰۶۸. حدثنا ابن عيينة عن عمرو عن أبي معبد عن ابن عباس رضى الله عنه قال هو شاب

۱۰۶۸ ہم سے بیان کیاہے ابن عُیینہ نے عمرورحمہ اللہ تعالیٰ سے، اُنہوں نے ابومعبدرحمہ اللہ تعالیٰ سے، اُنہوں نے حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما سے کہ اُنہوں نے فرمایا: کہ وہ (مہدی علیہ السلام) نوجوان ہوں گے۔

۱۰۶۹. حدثنا الوليد ورشدين عن ابن لهيعة عن اسرائيل بن عبادة عن ميمون القداح عن أبي الطفيل رضى الله عنه ان رسول الله صلى الله عليه وسلم وصف المهدي فذكر

ثقلا في لسانه وضرب بفخذ اليسرى بيده اليمنى اذا أبطأ عليه الكلام اسمه اسمي واسم أبيه اسم أبي

۱۰۶۹۔ ہم سے بیان کیا ولید اور رشدین نے ابن لہیعہ سے، اُنہوں نے اسرائیل بن عبادۃ سے، اُنہوں نے میمون قداح سے، اُنہوں نے ابوطفیل رضی اللہ عنہ سے کہ یقیناً نبی کریم ﷺ نے حضرت مہدی علیہ السلام کے اَوصاف بیان کرتے ہوئے فرمایا: کہ ان کی زبان بوجھل ہوگی (لُکنت والی ہوگی) اور اپنی بائیں ران پر اپنا دایاں ہاتھ ماریں گے جب ان کے لئے بات کرنے میں مشکل پیش آئے گی۔ وہ میرے ہم نام ہوں گے اور ان کے والد کا نام میرے والد کے نام پر ہوگا۔

۞ ۞ ۞

۱۰۷۰۔ حدثنا أبو معاوية عن الأعمش عن عطية العوفي عن أبي سعيد الخدري رضي الله عنه عن النبي صلى الله عليه وسلم قال: يخرج رجل في القطاع من الزمان وظهور من الفتن يكون عطاؤه حثيا يقال له السفاح

۱۰۷۰۔ ہم سے بیان کیا ابومعاویہ نے اعمش سے، اُنہوں نے عطیہ عوفی سے، اُنہوں نے حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے، کہ نبی کریم ﷺ نے فرمایا: کافی زمانہ گزرنے اور فتنے ظاہر ہونے کے بعد ایک آدمی نکلے گا۔ اس کے عطیات زیادہ ہوں گے اور اُسے "سفاح" کہا جائے گا۔

۞ ۞ ۞

۱۰۷۱۔ حدثنا رشدين والوليد عن ابن لهيعة عن كعب بن علقمة عن سفيان الكلبي قال يخرج على لواء المهدي غلام حديث السن خفيف اللحية أصفر ولم يذكر الوليد أصفر لو قابل الجبال لهزها وقال الوليد لهدها حتى ينزل أيلياء

۱۰۷۱۔ ہم سے بیان کیا رشدین اور ولید نے ابن لہیعہ سے، اُنہوں نے حضرت کعب بن علقمہ سے، کہ سُفیان کلبی نے فرمایا حضرت مہدی علیہ السلام کے جھنڈے کے ساتھ ایک غلام کم عمر ہلکی داڑھی والا، زرد رنگ اَمیر بن کر نکلے گا اور حضرت ولید رحمہ اللہ تعالیٰ نے زرد رنگ کا ذکر نہیں کیا، اگر وہ پہاڑ کا بھی سامنا کرے تو اس میں بھی راستہ نکال لے گا، حضرت ولید رحمہ اللہ تعالیٰ نے کہا کہ اُسے پھاڑ دے گا۔ یہاں تک کہ ایلیا (بیت المقدس) پہنچ جائے گا۔

۞ ۞ ۞

۱۰۷۲۔ حدثنا محمد بن حمير عن السقر بن رستم عن أبيه قال: المهدي رجل أزج أبلج أعين يجيء من الحجاز حتى يستوي على منبر دمشق وهو ابن ثمان عشرة سنة

۱۰۷۲۔ ہم سے بیان کیا محمد بن حمیر نے سقر بن رستم سے، اُنہوں نے اپنے والد سے کہ انہوں نے فرمایا کہ: حضرت مہدی علیہ السلام ایسے آدمی ہوں گے جو باریک اور لمبے اَبرو والے ہوں گے، اُن کے دونوں ابروں کے درمیان فاصلہ ہوگا، بڑی آنکھوں والے ہوں گے وہ حجاز سے آئیں گے، یہاں تک کہ دمشق کے منبر پر جلوہ اَفروز ہوں گے، اور ان کی عمر اٹھارہ (18) سال ہوگی۔

۞ ۞ ۞

١٠٧٣ . حدثنا عبدالله بن مروان عن الهيثم بن عبدالرحمن عمن حدثه عن علي بن أبي طالب رضي الله عنه قال: المهدي مولده بالمدينة من أهل بيت النبي صلى الله عليه وسلم واسمه اسمي "واسم" أبيه اسم أبي ومهاجره بيت المقدس، كث اللحية، أكحل العينين، براق الثنايا في وجهه خال، أقنى أجلى في كتفه علامة النبي، يخرج براية النبي صلى الله عليه وسلم من مرط مخملة سوداء مربعة فيها حجر لم ينشر منذ توفي رسول الله صلى الله عليه وسلم ولا تنشر حتى يخرج المهدي يمده الله بثلاثة الآف من الملائكة يضربون وجوه من خالفهم وأدبارهم يبعث وهو ما بين الثلاثين الى الأربعين

۱۰۷۳۔ ہم سے بیان کیا عبداللہ بن مروان نے ہیثم بن عبدالرحمٰن سے، انہوں نے اس شخص سے جنہوں نے ان سے حدیث بیان کی، انہوں نے حضرت علی بن ابی طالب رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے کہ انہوں نے فرمایا کہ حضرت مہدی علیہ السلام کی جائے پیدائش مدینہ منورہ ہوگا، نبی کریم ﷺ کے اہل بیت میں سے ہوں گے، وہ نبی کریم ﷺ کے ہم نام، اور اُن کے والد کا نام آپ ﷺ کے والد کے نام پر ہوگا، اور بیت المقدس کی طرف ہجرت کرنے والے ہوں گے، گنجان ڈاڑھی والے، سُرمگین آنکھوں والے، چمکتے دندان والے، ان کے چہرے پر تل کا نشان ہوگا، چمکتی پیشانی اور لمبی ناک والے ہوں گے ان کے کندھے میں نبی کی ایک نشانی ہوگی، نبی کریم ﷺ کے مخمل کے بنے ہوئے کپڑے کے کالے جھنڈے کے ساتھ جو چوکور ہوگا، نکلیں گے۔ اس میں ایک پتھر ہوگا جب سے آپ ﷺ کی وفات ہوئی اس وقت سے یہ نہیں پھیلا اور نہیں پھیلے گا جب تک حضرت مہدی علیہ السلام نہ نکلیں اللہ تعالیٰ تین (3) ہزار فرشتوں کے ساتھ اس کی مدد کریں گے جو ان کے دشمنوں کو ان کے چہروں اور پیٹھوں پر ماریں گے، تیس (30) سے چالیس (40) سال کے درمیان عمر کا ہوگا۔

✿ ✿ ✿

١٠٧٤ . حدثنا ابن وهب عن اسحاق بن يحيى بن طلحة التيمي عن طاوس قال قال علي بن أبي طالب رضي الله عنه: هو فتى من قريش ادم ضرب من الرجال

۱۰۷۴۔ ہم سے بیان کیا ابن وہب نے اسحٰق بن یحیٰ بن طلحہ تیمی سے، انہوں نے طاؤس سے کہ حضرت علی بن ابی طالب رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے فرمایا کہ وہ قریش کا ایک جوان ہوگا، گندم گوں رنگ اور لوگوں میں درمیانی جسامت کا ہوگا۔

✿ ✿ ✿

١٠٧٥ . حدثنا الحكم بن نافع عن جراح عن أرطاة قال: المهدي ابن ستين سنة

۱۰۷۵۔ ہم سے بیان کیا ہے حکم بن نافع نے جراح سے، انہوں نے اَرطاۃ رحمہ اللہ تعالیٰ سے کہ انہوں نے فرمایا: حضرت مہدی علیہ السلام ساٹھ (60) سال کی عمر کے ہوں گے۔

✿ ✿ ✿

۱۰۷۳۔ حدثنا عبدالله بن مروان عن الهيثم بن عبدالرحمن عمن حدثه عن علي بن أبي طالب رضي الله عنه قال: المهدي مولدة بالمدينة من أهل بيت النبي صلى الله عليه وسلم واسمه اسمي "واسم" أبيه اسم أبي ومهاجره بيت المقدس، كث اللحية، أكحل العينين، براق الثنايا في وجهه خال، أقنى أجلى في كتفه علامة النبي، يخرج براية النبي صلى الله عليه وسلم من مرط مخملة سوداء مربعة فيها حجر لم ينشر منذ توفي رسول الله صلى الله عليه وسلم ولا تنشر حتى يخرج المهدي يمده الله بثلاثة آلاف من الملائكة يضربون وجوه من خالفهم وأدبارهم يبعث وهو ما بين الثلاثين الى الأربعين

۱۰۷۳۔ ہم سے بیان کیا عبداللہ بن مروان نے ہیثم بن عبدالرحمٰن سے، اُنہوں نے اس شخص سے جنہوں نے ان سے حدیث بیان کی، اُنہوں نے حضرت علی بن ابی طالب رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے کہ انہوں نے فرمایا کہ حضرت مہدی علیہ السلام کی جائے پیدائش مدینہ منورہ ہوگا، نبی کریم ﷺ کے اہلِ بیت میں سے ہوں گے، وہ نبی کریم ﷺ کے ہم نام، اوراُن کے والدکا نام آپ ﷺ کے والد کے نام پرہوگا، اور بیت المقدس کی طرف ہجرت کرنے والے ہوں گے، گنجان ڈاڑھی والے، سُرمگین آنکھوں والے، چمکتے دَندان والے، ان کے چہرے پرتِل کانشان ہوگا، چمکتی پیشانی اور لمبی ناک والے ہوں گے ان کے کندھے میں نبی کی ایک نشانی ہوگی، نبی کریم ﷺ کے مخمل کے بنے ہوئے کپڑے کے کالے جھنڈے کے ساتھ جو چوکور ہوگا، نکلیں گے۔ اس میں ایک پتھر ہوگا جب سے آپ ﷺ کی وفات ہوئی اس وقت سے یہ نہیں پھیلا اور نہیں پھیلے گا جب تک حضرت مہدی علیہ السلام نہ نکلیں اللہ تعالیٰ تین (3) ہزار فرشتوں کے ساتھ اس کی مدد کریں گے جو ان کے دشمنوں کو ان کے چہروں اور پیٹھوں پر ماریں گے، تیں (30) سے چالیس (40) سال کے درمیان عمر کا ہوگا۔

✿ ✿ ✿

۱۰۷۴۔ حدثنا ابن وهب عن اسحاق بن يحيى بن طلحة التيمي عن طاوس قال قال علي بن أبي طالب رضي الله عنه: هو فتى من قريش ادم ضرب من الرجال

۱۰۷۴۔ ہم سے بیان کیا ابن وہب نے اِسحٰق بن یحییٰ بن طلحہ تیمی سے، اُنہوں نے طاؤس سے کہ حضرت علی بن ابی طالب رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے فرمایا کہ وہ قریش کا ایک جوان ہوگا، گندم گوں رنگ اور لوگوں میں درمیانی جسامت کا ہوگا۔

✿ ✿ ✿

۱۰۷۵۔ حدثنا الحكم بن نافع عن جراح عن أرطاة قال: المهدي ابن ستين سنة

۱۰۷۵۔ ہم سے بیان کیا ہے حکم بن نافع نے جراح سے، اُنہوں نے اَرطاۃ رحمہ اللہ تعالیٰ سے کہ انہوں نے فرمایا: حضرت مہدی علیہ السلام ساٹھ (60) سال کی عمر کے ہوں گے۔

✿ ✿ ✿

اسم المهدي

حضرت مہدی علیہ السلام کا نام

۱۰۷۶. حدثنا ابن عيينة عن عاصم عن زر عن عبدالله رضى الله عنه عن النبي صلى الله عليه وسلم قال: المهدي يواطيء اسمه اسمي واسم أبيه إسم أبي وسمعته غير مرة لا يذكر إسم أبيه

۱۰۷۶﴾ہم سے بیان کیا ابن عیینہ نے عاصم سے، اُنہوں نے زر رحمہ اللہ تعالیٰ سے، اُنہوں نے عبداللہ بن مسعود رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے، اُنہوں نے نبی کریم ﷺ سے کہ آپ ﷺ نے ارشادفرمایا کہ: (حضرت) مہدی (علیہ السلام) کا نام میرے نام کے مطابق اور ان کے والد کا نام میرے والد کے نام کے موافق ہوگا، اور مَیں نے ان سے کئی مرتبہ سُنا کہ وہ ان کے والد کے نام کا ذکر نہیں کر رہے تھے (یعنی ذکر نہیں کیا)۔

✿—✿—✿

۱۰۷۷. حدثنا يحيى بن اليمان عن سفيان الثوري وزائدة عن عاصم عن أبي وائل عن زر عن عبدالله رضى الله عنه عن النبي صلى الله عليه وسلم قال: المهدي يواطيء إسمه إسمي واسم أبيه اسم أبي. قال أبو القاسم الطبراني والصواب عن عاصم عن زر بلا أبي وائل.

۱۰۷۷﴾ہم سے بیان کیا یحییٰ بن یمان نے سُفیان ثوری اور زائدہ سے، اُنہوں نے عاصم سے، اُنہوں نے ابو وائل سے، اُنہوں نے زر رحمہ اللہ تعالیٰ سے، اُنہوں نے عبداللہ بن مسعودؓ سے، اُنہوں نے نبی کریم ﷺ سے کہ آپ ﷺ نے ارشادفرمایا کہ: (حضرت) مہدی (علیہ السلام) کا نام میرے نام اور اس کے والد کا نام میرے والد کے نام کے موافق ہوگا (یعنی ہم نام ہوں گے۔) ابوالقاسم طبرانی نے کہا ہے کہ صحیح سند یوں ہے عن عاصم عن زر، بغیر "ابو وائل" رحمہ اللہ تعالیٰ کے۔

✿—✿—✿

۱۰۷۸. عن كعبؒ قال: اسم المهدي محمد أو قال إسم نبي

۱۰۷۸﴾حضرت کعب رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت ہے اُنہوں نے فرمایا کہ: حضرت مہدی علیہ السلام کا نام محمد یا ہے، فرمایا نبی کا نام ہے (یعنی اس کا نام نبی کریم ﷺ والا نام ہے)۔

✿—✿—✿

۱۰۷۹. حدثنا يحي بن اليمان عن سفيان عن عبدالعزيز بن رفيع عن أبي لمامة قال إني لأعرف إسمه واسم أبيه واسم أمه

۱۰۷۹﴾ہم سے بیان کیا یحییٰ بن یمان نے، اُنہوں نے سُفیان سے، اُنہوں نے عبدالعزیز بن رفیع رحمہ اللہ تعالیٰ سے،

اُنہوں نے ابوثمامہ سے، کہ انہوں نے فرمایا: یقیناً میں اس کا (حضرت مہدی علیہ السلام) اوراس کے والد کا اور والدہ کا نام جانتا ہوں۔

۱۰۸۰. حدثنا الوليد عن أبي رافع عمن حدثه عن أبي سعيد الخدري رضى الله عنه عن النبي صلى الله عليه وسلم قال: اسم المهدي إسمي

۱۰۸۰﴾ ہم سے بیان کیا ولید نے ابورافع سے، اُنہوں نے اس شخص سے جنہوں نے ان کو حدیث بیان کی، اُنہوں نے حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے، اُنہوں نے نبی کریم ﷺ سے کہ آپ ﷺ نے ارشاد فرمایا کہ: (حضرت) مہدی (علیہ السلام) کا نام میرے نام پر ہوگا (یعنی وہ میرا ہم نام ہوگا)۔

۱۰۸۱. حدثنا الوليد ورشدين عن ابن لهيعة عن اسرائيل بن عباد عن ميمون القداح عن ابي الطفيل رضى الله عنه اَن رسول الله صلى الله عليه وسلم قال: المهدي إسمه إسمي وإسم أبيه إسم أبي

۱۰۸۱﴾ ہم سے بیان کیا ولید اور رشدین نے ابن لہیعہ سے، اُنہوں نے اِسرائیل بن عباد سے، اُنہوں نے میمون قداح سے، اُنہوں نے ابوطفیلؓ سے کہ یقیناً نبی کریم ﷺ نے ارشاد فرمایا ہے کہ (حضرت) مہدی (علیہ السلام) کا نام میرا نام ہوگا (یعنی وہ میرا ہم نام ہوگا) اوراس کے والد کا نام میرے والد کا نام ہوگا (یعنی ہم نام ہوگا)۔

نسبة المهدي

حضرت مہدی علیہ السلام کی کنیت

۱۰۸۲. حدثنا ابن المبارك وابن ثور وعبدالرزاق عن معمر عن قتادة قال عبدالرزاق عن معمر عن سعيد بن أبي عروبة عن قتادة قال قلت لسعيد بن المسيب المهدي حق هو قال حق، قال قلت ممن هو؟ قال من قريش، قلت من أي قريش قال من بني هاشم، قلت من اي بني هاشم ؟ قال من بني عبدالمطلب، قلت من أي عبدالمطلب قال؟ من ولد فاطمة

۱۰۸۲﴾ ہم سے بیان کیا ابن مبارک اور ابن ثور اور عبدالرزاق نے معمر سے، اُنہوں نے حضرت قتادہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے۔ اس کے علاوہ عبدالرزاق نے کہا معمر سے، اُنہوں نے سعید بن ابی عروبہ سے، اُنہوں نے حضرت قتادہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے، کہ اُنہوں نے فرمایا: میں نے سعید بن میتب سے کہا کہ حضرت مہدی علیہ السلام کا آنا حقیقت ہے؟ تو اُنہوں نے فرمایا: حقیقت

ہے پھر مَیں نے پوچھا کہ وہ کس (قوم) سے ہوں گے؟ اُنہوں نے کہا کہ قریش سے (ہوں گے۔) مَیں نے پوچھا کہ قریش کی کون سی شاخ سے ہوں گے؟ فرمایا: بنی ہاشم سے (ہوں گے۔) مَیں نے پوچھا کہ بنی ہاشم کی کون سی شاخ سے ہوں گے؟ فرمایا: بنوعبدالمطلب سے، مَیں نے پوچھا کہ عبدالمطلب کی کون سی اولاد میں سے ہوں گے؟ فرمایا: حضرت فاطمہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا کی اُولاد میں سے ہوں گے۔

۞ ۞ ۞

۱۰۸۳. حدثنا المعتمر عن رجل عن أبي الصديق عن أبي سعيد الخدري رضى الله عنه عن النبي صلى الله عليه وسلم قال هو رجل من عترتي أو قال من أهل بيتي

۱۰۸۳﴿ہم سے بیان کیا معتمر نے ایک آدمی سے، اُنہوں نے ابوصدیق سے، اُنہوں نے حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے، اُنہوں نے نبی کریم ﷺ سے کہ آپ ﷺ نے ارشاد فرمایا: وہ میری اُولاد میں سے ایک آدمی (مہدی) ہوں گے۔

۞ ۞ ۞

۱۰۸۴. حدثنا يحيى بن اليمان عن سفيان عن أبي اسحاق عن عاصم عن عليؓ قال: هو رجل مني

۱۰۸۴﴿ہم سے بیان کیا ہے یحییٰ بن یمان نے سُفیان سے، اُنہوں نے اَبو اِسحٰق سے، اُنہوں نے عاصم سے، اُنہوں نے حضرت علی بن ابی طالب رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے کہ اُنہوں نے فرمایا کہ: وہ (حضرت مہدی علیہ السلام) میرے خاندان کا ایک آدمی ہوگا۔

۞ ۞ ۞

۱۰۸۵. حدثنا يحي بن اليمان عن شيبان النحوي عن جابر عن عامر عن ابن عباسؓ قال: منا الهادي والمهتدي ومنا الضال المضل

۱۰۸۵﴿ہم سے بیان کیا یحییٰ بن یمان نے شیبان نحوی سے، اُنہوں نے جابر سے، اُنہوں نے عامر سے، اُنہوں نے حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما سے کہ اُنہوں نے فرمایا کہ: ہمارے خاندان سے ہی ہدایت دینے والا اور ہدایت یافتہ ہوگا اور ہم میں سے ہی گمراہ ہونے والا اور گمراہ کرنے والا ہوگا۔

۞ ۞ ۞

۱۰۸۶. حدثنا ابن عيينة عن عمرو عن أبي معبد عن ابن عباسؓ قال: المهدي شاب منا أهل البيت. قال قلت: عجز عنها شيوخكم ويرجوها شبابكم؟ قال: يفعل الله ما يشاء

۱۰۸۶﴿ہم سے بیان کیا ابن عُیینہ نے عمرو سے، اُنہوں نے ابومعبد سے، اُنہوں نے حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما سے کہ اُنہوں نے فرمایا: حضرت مہدی علیہ السلام ہمارے اہلِ بیت کا ایک نوجوان ہوگا۔ فرمایا مَیں نے پوچھا کہ اس سے تمہارے بوڑھے عاجز آ گئے اور وہ اپنے نوجوان سے اُمید رکھتے ہیں؟ تو اُنہوں نے فرمایا کہ اللہ تعالیٰ جو چاہتا ہے کرتا ہے۔

۞ ۞ ۞

١٠٨٧. حدثنا الوليد بن مسلم عن أبي عبدالله عن الوليد بن هشام المعيطي عن أبان بن الوليد قال: سمعت ابن عباسؓ وهو عند معاوية يقول: يبعث الله المهدي منا أهل البيت

۱۰۸۷﴾ ہم سے بیان کیا ولید بن مسلم نے ابوعبداللہ سے، اُنہوں نے ولید بن ہشام معیطی سے، اُنہوں نے ابان بن ولید سے، فرمایا: میں نے حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما سے سُنا جبکہ وہ حضرت معاویہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے فرما رہے تھے کہ اللہ تعالیٰ حضرت مہدی علیہ السلام کو ہمارے اہل بیت میں سے پیدا کریں گے۔

١٠٨٨. حدثنا الوليد وغيره عن عبدالملك بن أبي غنية عن المنهال بن عمرو عن سعيد بن جبير عن ابن عباسؓ قال: المهدي منا يدفعها الى عيسى بن مريم عليه السلام

۱۰۸۸﴾ ہم سے ولید وغیرہ نے بیان کیا عبدالملک بن ابی غنیۃ سے، اُنہوں نے منہال بن عمرو سے، اُنہوں نے حضرت سعید بن جبیر رحمہ اللہ تعالیٰ سے کہ اُنہوں نے حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما سے فرمایا: حضرت مہدی علیہ السلام ہم میں سے ہیں اور وہ اپنی (خلافت و قیادت حضرت عیسیٰ علیہ السلام کے حوالے کر دیں گے۔

١٠٨٩. حدثنا الوليد عن علي بن حوشب سمع مكحولا يحدث عن علي بن أبي طالب رضى الله عنه قال قلت: يا رسول الله المهدي منا أئمة الهدى أم من غيرنا قال: بل منا بنا يختم الدين كما بنا فتح وبنا يستنقذون من ضلالة الفتنة كما استنقذوا من ضلالة الشرك وبنا يؤلف الله بين قلوبهم في الدين بعد عداوة الفتنة كما ألف الله بين قلوبهم ودينهم بعد عداوة الشرك

۱۰۸۹﴾ ہم سے بیان کیا ولید نے علی بن حوشب سے، اُنہوں نے مکحول رحمہ اللہ تعالیٰ سے سُنا، وہ حدیث بیان کر رہے تھے کہ حضرت علی بن ابی طالب رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے فرمایا: میں نے کہا: اے اللہ کے رسول ﷺ! (حضرت) مہدی (علیہ السلام) ہم میں سے ہدایت کے امام ہوں گے یا ہمارے علاوہ کسی اور خاندان سے؟ تو فرمایا کہ: بلکہ ہم میں سے ہوں گے ہم پر دین ختم ہوگا جیسے ہم سے دین کا آغاز ہوا۔ ہماری وجہ سے وہ لوگ فتنے کی گمراہی سے بچیں گے جیسے وہ شرک کی گمراہی سے بچے تھے۔ ہماری وجہ سے اللہ تعالیٰ دین کے معاملے میں فتنہ کی دُشمنی کے بعد ان کے دِلوں میں محبت ڈال دے گا، جیسے اُس نے شرک کی دُشمنی کے بعد ان کے دِلوں میں محبت ڈال دی تھی۔

١٠٩٠. حدثنا الوليد ورشدين عن ابن لهيعة عن اسرائيل بن عباد عن ميمون القداح عن أبي الطفيل رضى الله عنه قال قال رسول الله صلى الله عليه وسلم، وقال أحدهما عن علي رضى الله عنه عن النبي صلى الله عليه وسلم، ابن لهيعة عن أبي زرعة عن عمر بن علي عن علي عن النبي صلى الله عليه وسلم قال: بنا يختم الدين كما بنا فتح وبنا

يستقذون من الشرک، وقال أحدهما من الضلالة، بنا يؤلف الله بين قلوبهم بعد عداوة الشرک وقال أحدهما الضلالة والفتنة

۱۰۹۰﴿ہم سے بیان کیا ولید اور رشدین نے ابن لہیعہ سے، اُنہوں نے اسرائیل بن عباد سے، اُنہوں نے میمون قداح سے، اُنہوں نے ابوطفیل رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے کہ نبی کریم ﷺ نے ارشاد فرمایا: اور ان دونوں میں سے ایک حضرت علی رضی اللہ عنہ سے روایت کرتے ہیں وہ نبی پاک ﷺ سے اور ابن لہیعہ نے ابی زرعہ سے، انہوں نے عمر بن علی سے، انہوں نے حضرت علی رضی اللہ عنہ کی سند سے روایت کی ہے کہ آپ ﷺ نے ارشاد فرمایا کہ: ہم پر ہی دین ختم ہوگا جیسے ہم سے دین شروع ہوا تھا، اور ہماری وجہ سے وہ شرک سے بچیں گے۔ اور ان دونوں (راویوں) میں سے ایک نے کہا کہ گمراہی سے بچیں گے، اور ہماری وجہ سے اللہ تعالیٰ ان کے دِلوں میں شرک کی دشمنی کے بعد محبت ڈال دیں گے، اور ان دونوں (راویوں) میں سے ایک نے کہا کہ گمراہی اور فتنہ ختم کریں گے۔

٭...٭...٭

۱۰۹۱. حدثنا الوليد عن ابن لهيعة واخبرني عياش بن عباس عن ابن زرير عن علي رضى الله عنه عن النبي صلى الله عليه وسلم قال هو رجل من أهل بيتي

۱۰۹۱﴿ہم سے بیان کیا ولید نے ابن لہیعہ سے، اور مجھے خبر دی ہے عیاش بن عباس نے ابن زریر سے، اُنہوں نے حضرت علی بن ابی طالب رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے، اُنہوں نے نبی کریم ﷺ سے کہ آپ ﷺ نے ارشاد فرمایا کہ: وہ (یعنی حضرت مہدی علیہ السلام) میرے اہلِ بیت کا ایک آدمی ہوگا۔

٭...٭...٭

۱۰۹۲. حدثنا الوليد عن شيخ عن الزهري عن عروة عن عائشة رضى الله عنها عن النبي صلى الله عليه وسلم قال: هو رجل من عترتي يقاتل على سنتي كما قاتلت أنا على الوحي

۱۰۹۲﴿ہم سے بیان کیا ولید نے ایک شیخ سے، اُنہوں نے زُہری سے، اُنہوں نے عروۃ سے، اُنہوں نے حضرت عائشہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا سے، اُنہوں نے نبی کریم ﷺ سے کہ آپ ﷺ نے ارشاد فرمایا کہ: وہ (یعنی حضرت مہدی علیہ السلام) میری اَولاد (خاندان) میں سے ہوگا، میرے طریقے پر لڑے گا جیسے مَیں وَحی کے حکم کے مطابق لڑا۔

٭...٭...٭

۱۰۹۳. حدثنا الوليد عن سعيد عن قتادة عن أبي الصديق عن أبي سعيد الخدري رضى الله عنه عن النبي صلى الله عليه وسلم قال: هو رجل من أمتي

۱۰۹۳﴿ہم سے بیان کیا ولید نے سعید سے، اُنہوں نے حضرت قتادہ سے، اُنہوں نے ابوصدیق سے، اُنہوں نے حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے، اُنہوں نے نبی کریم ﷺ سے کہ آپ ﷺ نے ارشاد فرمایا کہ وہ (حضرت مہدی علیہ السلام) میری اُمت کا ایک آدمی ہوگا۔

٭...٭...٭

١٠٩٤. حدثنا الوليد وقال أبو رافع عن أبي سعيد الخدريؓ عن النبي صلى الله عليه وسلم قال: هو من عترتي

۱۰۹۴﴾ہم سے بیان کیا ولید نے اور ابورافع نے کہا حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت کرتے ہوئے، اُنہوں نے روایت کیا ہے نبی کریم ﷺ سے آپ ﷺ نے فرمایا کہ: وہ (یعنی حضرت مہدی علیہ السلام) میری اُولاد (خاندان) میں سے ہوگا۔

۞۞۞

١٠٩٥. حدثنا الوليد ورشدين عن ابن لهيعة عن أبي قبيل عن عبدالله بن عمرو رضي الله عنهما قال: يخرج رجل من ولد الحسين من قبل المشرق ولو استقبلته الجبال لهدمها واتخذ فيها طرقا

۱۰۹۵﴾ہم سے بیان کیا ولید اور رشدین نے ابن لہیعہ سے، اُنہوں نے ابوقبیل سے، اُنہوں نے حضرت عبداللہ بن عمرو رضی اللہ تعالیٰ عنہما سے کہ انہوں نے فرمایا: حضرت حسین رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی اُولاد میں سے ایک آدمی مشرق کی طرف سے نکلے گا، اگر اس کے سامنے پہاڑ بھی حائل ہوگا تو وہ اُسے گرا کر اپنا راستہ بنالے گا۔

۞۞۞

١٠٩٦. حدثنا ابن إدريس عن حسين بن فرات عن أبيه عن أفلت بن صالح عن عبدالله بن الحارث أو عن عبد الله بن الحارث عن أفلت بن صالح قال قلت لمحمد بن الحنفية في المهدي قال: إنه إذا كان فإنه من ولد عبد شمس

۱۰۹۶﴾ہم سے بیان کیا ابن اِدریس نے حسین بن فرات سے، اُنہوں نے اپنے والد سے، اُنہوں نے افلت بن صالح سے، اُنہوں نے عبداللہ بن حارث سے، یا (پھر) عبداللہ بن حارث نے افلت بن صالح سے، اُنہوں نے فرمایا کہ مَیں نے محمد بن حنفیہ سے حضرت مہدی علیہ السلام کے بارے میں پوچھا تو اُنہوں نے فرمایا: یقیناً جب وہ آئیں گے تو عبدشمس (بنوہاشم) کی اُولاد میں سے ہوں گے۔

۞۞۞

١٠٩٧. حدثنا ابن ادريس عن الأعمش عمن حدثه عن ابن عمر أنه قال: لابن الحنفية ما المهدي الذي تقولون؟ قال: كما يقول الرجل الصالح اذا كان الرجل صالحا قيل المهدي فقال ابن عمر قبح الله الحماقة كانه انكر قوله

۱۰۹۷﴾ہم سے بیان کیا ابن ادریس نے اعمش سے، اُنہوں نے اس شخص سے جنہوں نے ان سے حدیث بیان کی ہے، اُنہوں نے حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہما سے اُنہوں نے ابن حنفیہ رحمہ اللہ تعالیٰ سے کہا کہ حضرت مہدی علیہ السلام کون ہے جن کے بارے میں آپ لوگ کہتے رہتے ہیں؟ اُنہوں نے فرمایا کہ جیسے کہا جاتا ہے کہ فلاں صالح آدمی ہے، اور جب

آدمی صالح ہو تو کہا جاتا ہے کہ وہ حضرت مہدی علیہ السلام ہے، پس حضرت عبداللہ بن عمر رضی اللہ تعالیٰ عنہما نے فرمایا: اللہ تعالیٰ اس بے وقوفی کا ستیاناس کرے (گویا کہ اُنہوں نے اس کے قول کو ناپسند کیا)۔

۞ ۞ ۞

١٠٩٨ . حدثنا سريج بن سراج الجرمي عن اشعث بن عبدالرحمن سمع ابا قلابة يقول عمر بن عبدالعزيز هو المهدي حقا

۱۰۹۸﴾ ہم سے بیان کیا سریج بن سراج، جرمی نے، اُنہوں نے اشعث بن عبدالرحمٰن سے، اُنہوں نے سُنا ابوقلابہ رحمہ اللہ تعالیٰ سے کہ آپ فرمارہے تھے کہ: عمر بن عبدالعزیز رحمہ اللہ تعالیٰ یقیناً مہدی ہیں۔

۞ ۞ ۞

١٠٩٩ . حدثنا أبو معاوية حدثنا أبو قبيصة عن الحسن انه سئل عن المهدي فقال: ماأرى مهديا فإن كان مهدي فهو عمر بن عبدالعزيز

۱۰۹۹﴾ ہم سے بیان کیا ابومعاویہ نے، ہم سے بیان کیا ہے ابوقبیصہ نے حسن سے کہ یقیناً ان سے حضرت مہدی علیہ السلام کے بارے میں پوچھا گیا۔ تو اُنہوں نے فرمایا: مَیں کسی کو حضرت مہدی نہیں مانتا اگر کوئی مہدی ہے تو وہ حضرت عمر بن عبد العزیز رحمہ اللہ تعالیٰ ہیں۔

۞ ۞ ۞

١١٠٠ . حدثنا حميد بن عبدالرحمن عن محمد بن مسلم عن ابراهيم بن ميسرة عن طاوس قال: قد كان عمر بن عبد العزيز مهديا وليس به ان المهدي اذا كان زيد المحسن في احسانه وتيب على المسيء من إساء ته

۱۱۰۰﴾ ہم سے بیان کیا حمید بن عبدالرحمٰن نے محمد بن مسلم سے، اُنہوں نے ابراہیم بن میسرہ سے، اُنہوں نے طاؤس سے کہ آپ رحمہ اللہ تعالیٰ نے فرمایا کہ: حضرت عمر بن عبدالعزیز رحمہ اللہ تعالیٰ مہدی تھے اور وہ مہدی موعود نہیں تھے۔ یقیناً حضرت مہدی علیہ السلام جب آئیں گے نیکوکار کی نیکی بڑھ جائے گی اور گنہگار کا گناہ معاف کردیا جائے گا۔

۞ ۞ ۞

١١٠١ . حدثنا رشدين عن ابن لهيعة عن ابي قبيل قال: يخرج رجل من ولد الحسين لو استقبلته الجبال الرواسي لهدمها واتخذ فيها طرقا.

۱۱۰۱﴾ ہم سے بیان کیا رشدین نے ابن لہیعہ سے، اُنہوں نے ابوقبیل سے، فرمایا کہ: حضرت حسین رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی اولاد میں سے ایک آدمی نکلے گا، اگر مضبوط پہاڑ بھی اس کے راستے میں حائل ہوگا تو وہ (حضرت مہدی علیہ السلام) اُسے گرا کر اس میں سے اپنا راستہ بنالے گا۔

۞ ۞ ۞

١١٠٢ . حدثنا سعيد أبو عثمان عن جابر عن ابي جعفر قال: هو من بني هاشم من ولد

فاطمة

۱۱۰۲ ہم سے بیان کیا سعید ابوعثمان نے جابر سے، انہوں نے ابوجعفر رحمہ اللہ تعالیٰ سے، انہوں نے فرمایا کہ: وہ (حضرت مہدی علیہ السلام) بنوہاشم میں سے اور حضرت فاطمہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا کی اولاد میں سے ہوگا۔

۱۱۰۳. وعن غير واحد عن حماد بن سلمة عن علي بن زيد عن رجل عن عبدالله بن عمرو رضى الله عنهما قال: المهدي الذي ينزل عليه عيسى بن مريم ويصلي خلفه عيسى بن مريم عليهما السلام

۱۱۰۳ اور کئی لوگوں نے روایت نقل کی ہے حماد بن سلمہ سے، انہوں نے علی بن زید سے، انہوں نے ایک آدمی سے، انہوں نے عبداللہ بن عمرو رضی اللہ تعالیٰ عنہما سے کہ آپ نے فرمایا کہ: حضرت مہدی علیہ السلام وہ ہے جن کے بعد حضرت عیسیٰ بن مریم علیہما السلام اتریں گے اور حضرت عیسیٰ بن مریم علیہما السلام ان کے پیچھے نماز پڑھیں گے۔

۱۱۰۴. حدثنا ابن وهب عن ابن لهيعة عن الحارث بن يزيد عن ابن زرير الغافقي سمع عليا رضى الله عنه يقول: هو من عترة النبي صلى الله عليه وسلم

۱۱۰۴ ہم سے بیان کیا ابن وہب نے ابن لہیعہ سے، انہوں نے حارث بن یزید سے، انہوں نے ابن زریر غافقی سے، انہوں نے حضرت علی بن ابی طالبؓ سے سنا کہ وہ فرمارہے تھے کہ: وہ مہدی علیہ السلام نبی کریم ﷺ کی اولاد میں سے ہوں گے۔

۱۱۰۵. حدثنا الوليد عن شيخ عن يزيد بن الوليد الخزاعي عن كعبؓ قال: المهدي من ولد العباس

۱۱۰۵ ہم سے بیان کیا ہے ولید نے شیخ سے، انہوں نے یزید بن ولید خزاعی سے، کہ حضرت کعب رضی اللہ تعالیٰ نے فرمایا کہ: حضرت مہدی علیہ السلام حضرت عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی اولاد میں سے ہوں گے۔

۱۱۰۶. حدثنا ابن وهب عن الحارث بن لبهان عن عمرو بن دينار عن أبي نضرة عن أبي سعيد رضى الله عنه عن النبي صلى الله عليه وسلم قال: هو رجل مني

۱۱۰۶ ہم سے بیان کیا ابن وہب نے حارث بن نبہان سے، انہوں نے عمرو بن دینار سے، انہوں نے ابونضرۃ سے، انہوں نے حضرت ابوسعید خدری رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے، انہوں نے نبی کریم ﷺ سے کہ آپ ﷺ نے ارشاد فرمایا کہ: وہ میرے خاندان کا ایک آدمی ہوگا۔

۱۱۰۷. حدثنا أبو أسامة عن هشام عن محمد قال: المهدي من هذه الأمة وهو الذي يؤم

عيسى بن مريم عليهما السلام

۱۱۰۷﴿ہم سے بیان کیا ابو اُسامہ نے ہشام سے، اُنہوں نے محمد سے انہوں نے فرمایا کہ: حضرت مہدی علیہ السلام اس اُمت میں سے ہوں گے جو حضرت عیسیٰ بن مریم علیہما السلام کی اِمامت کریں گے۔

۱۱۰۸. حدثنا الفضيل بن عياض عن هشام عن الحسن قال: المهدي عيسى بن مريم عليهما السلام

۱۱۰۸﴿ہم سے بیان کیا فضیل بن عیاض نے ہشام سے، اُنہوں نے حسن سے، انہوں نے فرمایا کہ: حضرت مہدی علیہ السلام حضرت عیسیٰ بن مریم علیہما السلام ہیں۔

۱۱۰۹. وحدثني غير واحد عن حماد بن سلمة عن حميد عن الحسن قال: هو عيسى بن مريم عليهما السلام

۱۱۰۹﴿اور مجھے بیان کیا ہے کئی لوگوں نے حماد بن سلمہ سے، اُنہوں نے حمید رحمہ اللہ تعالیٰ سے، اُنہوں نے حسن سے، اُنہوں نے فرمایا کہ وہ (حضرت مہدی علیہ السلام) حضرت عیسیٰ بن مریم علیہما السلام ہیں۔

۱۱۱۰. قال حماد عن عاصم عن أبي صالح عن أبي هريرة رضى الله عنه قال: هو رجل من آل محمد صلى الله عليه وسلم

۱۱۱۰﴿حماد نے کہا روایت کرتے ہیں کہ عاصم سے، اُنہوں نے ابو صالح رحمہ اللہ تعالیٰ سے، اُنہوں نے حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے کہ انہوں نے فرمایا کہ: وہ آلِ محمد ﷺ میں سے ایک آدمی ہوگا۔

۱۱۱۱. حدثنا أبو معاوية عن الأعمش عن عطية العوفي عن أبي سعيد الخدري رضى الله عنه عن النبي صلى الله عليه وسلم قال: هو رجل من أهل بيتي.

۱۱۱۱﴿ہم سے بیان کیا ابو معاویہ نے اَعمش سے، اُنہوں نے عطیہ عوفی رحمہ اللہ تعالیٰ سے، اُنہوں نے حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے، اُنہوں نے نبی کریم ﷺ سے کہ آپ صلی اللہ علیہ وسلم نے اِرشاد فرمایا کہ: وہ (حضرت مہدی علیہ السلام) میرے اَہلِ بیت کا ایک آدمی ہوگا۔

۱۱۱۲. حدثنا بقية بن الوليد عن أبي بكر بن أبي مريم عن ضمرة بن حبيب عن أبي هزان عن كعب قال: المهدي من ولد فاطمة

۱۱۱۲﴿ہم سے بیان کیا بقیہ بن ولید نے ابو بکر بن ابو مریم سے، اُنہوں نے ضمرۃ بن حبیب سے، اُنہوں نے ابو ہزان

سے، کہ حضرت کعب رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے فرمایا کہ: حضرت مہدی علیہ السلام حضرت فاطمہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا کی اولاد میں سے ہوں گے۔

۱۱۱۳. حدثنا غير واحد عن ابن عياش عمن حدثه عن محمد بن جعفر عن علي بن أبي طالب رضي الله عنه قال: سمى النبي صلى الله عليه وسلم الحسن سيدا وسيخرج من صلبه رجل إسمه إسم نبيكم يملأ الأرض عدلا كما ملئت جورا

۱۱۱۳﴾ ہم سے کئی لوگوں نے ابن عیاش سے بیان کیا، اُنہوں نے اس شخص سے جس نے ان سے حدیث بیان کی، اُنہوں نے محمد بن جعفر سے، اُنہوں نے حضرت علی بن ابی طالب رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے، اُنہوں نے نبی کریم ﷺ سے کہ آپ ﷺ نے حضرت حسن (رضی اللہ تعالیٰ عنہ) کا نام سیّد (یعنی سَردار) رکھا اور فرمایا: عنقریب ان کی پُشت سے ایک آدمی پیدا ہوگا جس کا نام تمہارے نبی (ﷺ) کے نام پر ہوگا (یعنی نبی کریم ﷺ کا ہم نام ہوگا) وہ زمین کو انصاف سے بھر دے گا جیسے وہ پہلے ظلم سے بھر گئی تھی۔

۱۱۱۴. حدثنا عبدالله بن مروان عن سعيد بن يزيد التنوخي عن الزهري قال: المهدي من ولد فاطمة رضي الله عنها

۱۱۱۴﴾ ہم سے بیان کیا عبداللہ بن مروان نے سعید بن یزید تنوخی سے، اُنہوں نے علامہ زُہری رحمہ اللہ تعالیٰ سے فرمایا کہ: حضرت مہدی علیہ السلام حضرت فاطمہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی اُولاد میں سے ہوں گے۔

۱۱۱۵. حدثنا بقية وعبدالقدوس عن صفوان عن شريح بن عبيد عن كعبؓ قال: ما المهدي الا من قريش وما الخلافة الا فيهم غير أن له أصلا ونسبا في اليمن

۱۱۱۵﴾ ہم سے بیان کیا بقیہ اور عبدالقدوس نے صفوان رحمہ اللہ تعالیٰ سے، اُنہوں نے شریح بن عبید رحمہ اللہ تعالیٰ سے، کہ حضرت کعب رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے فرمایا کہ: حضرت مہدی علیہ السلام قریش میں سے ہوگا، اور خلافت بھی قریش میں ہوگی، لیکن ان کا اصل اور نسب یمن میں ہوگا۔

۱۱۱۶. حدثنا غير واحد عن ابن عياش قال حدثني سالم قال كتب نجدة إلى ابن عباسؓ يسأله عن المهدي فقال: إن الله تعالى هدى هذه الأمة بأول أهل هذاالبيت ويستنقذها بآخرهم لا ينتطح فيه عنزان جماء وذات قرن وقال مهديان من بني عبد شمس أحدهما عمر الأشج.

۱۱۱۶﴾ ہم سے بیان کیا کئی لوگوں نے ابن عیاش سے، کہ اُنہوں نے فرمایا مجھ سے بیان کیا ہے سالم نے، فرمایا: نجدۃ نے

حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ تعالیٰ عنہما کو خط لکھا، وہ ان سے حضرت مہدی علیہ السلام کے بارے میں پوچھ رہے تھے، تو اُنہوں نے فرمایا کہ: یقیناً اللہ تعالیٰ اس اُمّت کو اس گھرانے کے اوّل (اَفراد) کے ذریعے ہدایت دے گا، اور اس (دین) کی اس گھرانے کے آخر لوگوں کے ذریعے حفاظت (دِفاع) کرے گا ان کی حکومت میں دو بکریاں بغیر سینگ کے اور سینگ والی بھی ایک دوسرے کو نہ ماریں گی، اور فرمایا کہ دو مہدی عبدالشمس میں سے ہوں گے، ان میں سے ایک مجاہد عمر ہے۔

۱۱۱۷. حدثنا أبو هارون عن عمرو بن قيس الملائي عن المنهال ابن عمرو عن زر بن حبيش سمع عليا رضي الله عنه يقول المهدي رجل منا من ولد فاطمة رضي الله عنها

۱۱۱۷﴿ہم سے بیان کیا ابو ہارون نے عمرو بن قیس ملائی سے، اُنہوں نے منہال بن عمرو سے، اُنہوں نے زر بن حبیش سے، اُنہوں نے حضرت علی بن ابی طالب رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے سُنا کہ وہ فرمارہے تھے کہ: حضرت مہدی علیہ السلام ہمارے خاندان کا ایک آدمی ہوگا، حضرت فاطمہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا کی اَولاد میں سے۔

۱۱۱۸. حدثنا القاسم بن مالك المزني عن ياسين بن يسار قال سمعت إبراهيم بن محمد بن الحنفية قال حدثني أبي حدثني علي بن أبي طالب رضي الله عنه قال قال رسول الله صلى الله عليه وسلم: المهدي منا أهل البيت

۱۱۱۸﴿ہم سے بیان کیا قاسم بن مالک مزنی نے یاسین بن یسار سے فرمایا کہ میں نے سُنا ہے ابراہیم بن محمد بن حنفیہ رحمہ اللہ تعالیٰ سے، اُنہوں نے فرمایا میرے والد نے مجھ سے بیان کیا کہ مجھ سے حضرت علی بن ابی طالب رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے بیان کیا کہ نبی کریم ﷺ نے ارشاد فرمایا کہ: (حضرت) مہدی (علیہ السلام) میرے اہلِ بیت میں سے ہوگا۔

۱۱۱۹. حدثنا هيثم عن منصور عن الحسن قال: المهدي عيسى بن مريم عليهما السلام

۱۱۱۹﴿ ہم سے ہیثم نے بیان کیا منصور سے، اُنہوں نے حضرت حسن رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے انہوں نے فرمایا: کہ حضرت مہدی علیہ السلام حضرت عیسیٰ بن مریم علیہما السلام ہی ہیں۔

۱۱۲۰. حدثنا الحكم بن نافع عن جراح عن أرطاة قال: يبقى المهدي أربعين عاما.

۱۱۲۰﴿ہم سے بیان کیا ہے حکم بن نافع نے جراح سے، انہوں نے اَرطاۃ سے انہوں نے فرمایا: کہ حضرت مہدی علیہ السلام (دُنیا میں) چالیس (40) سال تک رہیں گے۔